

# Aichaer Nachrichten

Nr. 08/2015  
Ausgabe vom 18. Februar 2015

Herausgeber:  
Gemeinde Aicha vorm Wald  
Kontakt: 08544/9630-0  
E-mail: [heindl@aichavormwald.de](mailto:heindl@aichavormwald.de)  
Homepage: [www.aichavormwald.de](http://www.aichavormwald.de)  
1.Bgm. Georg Hatzesberger 0160/99345752

A m t l i c h e   N a c h r i c h t e n

**VERANSTALTER:**  
 Bundesagentur für Arbeit  
Agentur für Arbeit Passau

**KOOPERATIONSPARTNER:**  
 PASSAU  
 LANDKREIS  
PASSAU  
 FRG

**WIRTSCHAFTS:forum**  
DER DRÖDLEIN PASSAU

 Handwerkskammer  
Niederbayern-Oberpfalz

 BHK Niederbayern

 SchuleWIRTSCHAFT  
Passau

 SchuleWIRTSCHAFT  
Kraibitz

**8. Ausbildungsmesse**  
der Agentur für Arbeit Passau



Informieren – Kontakte knüpfen – Bewerben

**Ausbildung sichert Zukunft!**

täglich ab 9.00 in der Dreiländerhalle,  
Messepark Passau-Kohlbruck

FR. 27. FEBRUAR SA. 28. FEBRUAR

[www.beschlaue.de](http://www.beschlaue.de)

## Wie LED-Beleuchtung richtig auswählen?

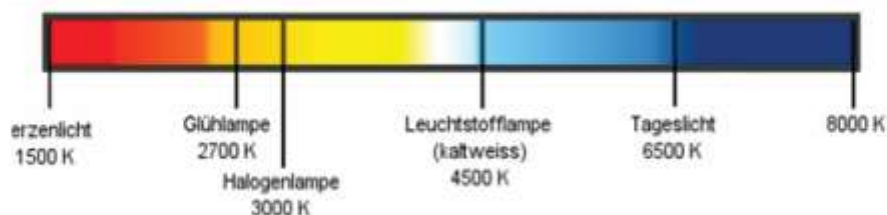
### Defekte Leuchtmittel durch LED ersetzen!

Nachfolgender Vergleich der Leuchtmittel erleichtert die Auswahl des richtigen Leuchtmittels. Auswahlkriterien sind gleicher Lichtstrom in Lumen [lm] und die Farbtemperatur in Kelvin [K].

| Lichtstrom [lm] | Glühlampe [W] | NV-Halogen [W] | HV-Halogen [W] | ESL [W] | T8 L [W] | T5 L [W] | LED [W] |
|-----------------|---------------|----------------|----------------|---------|----------|----------|---------|
| 100             | 15            | 10             |                | 3       |          |          | 2       |
| 200             | 25            |                |                | 5       |          |          | 3,7     |
| 300             |               | 20             | 25             |         |          | 6        | 4       |
| 400             | 40            | 35             |                | 7       |          | 8        | 6       |
| 500             |               |                | 40             |         |          |          | 7       |
| 600             |               | 35             |                | 11      |          |          | 9       |
| 700             | 60            |                |                |         |          |          | 10      |
| 800             |               | 50             | 60             |         |          |          | 10      |
| 900             | 75            |                |                | 15      | 15       | 13       | 12      |
| 1000            |               |                |                |         |          |          |         |
| 1200            |               |                |                | 20      | 16       | 14       |         |
| 1300            |               |                |                |         | 18       |          |         |
| 1400            | 100           | 75             |                |         |          |          | 15      |
| 1500            |               |                | 100            | 23      |          |          |         |
| 2000            | 150           | 100            |                |         |          |          | 20      |
| 2500            |               |                | 150            |         | 30       | 28       |         |
| 3000            | 200           |                |                |         | 36       | 35       | 24      |
| 5000            |               |                | 300            |         | 58       | 54       | 30      |
| 10000           |               |                | 500            |         |          |          | 120     |
| 20000           |               |                | 1000           |         |          |          |         |
| 40000           |               |                | 2000           |         |          |          |         |

Legende: ESL = Energiesparlampe  
T8 L = 26 mm (8/8 Zoll) T8-Leuchtstofflampe  
T5 L = 16 mm (5/8 Zoll) T5-Leuchtstofflampe

Achten Sie auf die Angabe der richtigen Farbtemperatur auf der Verpackung des LED Leuchtmittels!



Bleiben Sie energetisch interessiert, das Team der Arbeitsgruppe „Angewandte Energieforschung“



Bei der Auswahl des Leuchtmittels sollte darauf geachtet werden, dass eine Lichtausbeute von mindestens 80 lm / W, besser >100 lm / W erreicht wird.

kleiner 60 lm / W = schlecht

größer 80 lm / W = gut

größer 100 lm / W = sehr gut

Jede eingesparte Kilowattstunde „Normalstrom“ reduziert die CO<sub>2</sub>-Emissionen um 511 g.  
(Normalstrom = kein Ökostrom)

|                                      | Glühlampe                          | LED-Lampe        |
|--------------------------------------|------------------------------------|------------------|
| <b>Lampenleistung</b>                | 60 W =700lm                        | 10 W =800lm      |
| <b>Anschaffungskosten</b>            | 0,50 €                             | 19,95 €          |
| <b>Lebensdauer</b>                   | 1000 h                             | 25000 h          |
| <b>Gesamtnutzungsdauer</b>           | 25000 h                            |                  |
| <b>Anzahl Lampen</b>                 | 25                                 | 1                |
| <b>Anschaffungskosten</b>            | 12,50 €                            | 19,95 €          |
| <b>Kostenverbrauch 25000h</b>        | 1500 kWh / 405 €                   | 250 kWh / 67,5 € |
| <b>Kostengesamt mit Leuchtmittel</b> | 417,50 €                           | 87,45 €          |
| <b>Kosten / h</b>                    | 1,67 ct/h                          | 0,35 ct/h        |
| <b>Ersparnis / h</b>                 | 1,32 ct/h                          |                  |
| <b>Amortisation nach h</b>           | <b>19,95€ : 0,0132 €/h = 1511h</b> |                  |

|                           |   |           |
|---------------------------|---|-----------|
| Brenndauer täglich 1 Std. | → | 4,2 Jahre |
| Brenndauer täglich 2 Std. | → | 2,0 Jahre |
| Brenndauer täglich 3 Std. | → | 1,4 Jahre |

Vorgenanntes Beispiel zeigt, dass ab einer täglichen Brenndauer von 2 Stunden, der Ersatz einer Glühbirne durch eine LED-Lampe nach 2 Jahren amortisiert ist. Bei vorhandener Energiesparleuchte verdoppelt sich die Amortisationszeit.

Bleiben Sie energetisch interessiert,  
das Team der Arbeitsgruppe „Angewandte Energieforschung“



**Information zum neuen Kreislaufwirtschaftsgesetz (KrWG) für Sammler, Beförderer, Händler und Makler von Abfällen gem. § 53 KrWG**

|   |
|---|
| Grundsätzlich sind seit 01.06.2012 alle Sammler, Beförderer, Makler und Händler von nicht gefährlichen Abfällen (z. B. Altpapier, Schrott etc.) dazu verpflichtet, ihre Tätigkeit bei der zuständigen Behörde (Landratsamt Passau) anzuzeigen.  |
| Seit 01.06.2014 ist das Sammeln und Befördern von gefährlichen und nicht gefährlichen Abfällen eines wirtschaftlichen Unternehmens erstmalig gegenüber der zuständigen Behörde (derzeit das Landratsamt Passau) <b>anzeigepflichtig</b> , wobei das Sammeln und Befördern gefährlicher Abfälle bei wirtschaftlichen Unternehmen weiterhin auch ab 01.06.2014 (wie bisher) von der Erlaubnispflicht freigestellt wird.   |
| Die Anzeigepflicht gem. § 53 Abs. 1 Satz 1 KrWG bei wirtschaftlichen Unternehmen entfällt grundsätzlich, wenn das einzelne Unternehmen im Kalenderjahr nicht mehr als 20 Tonnen nicht gefährliche Abfälle und nicht mehr als 2 Tonnen gefährliche Abfälle selbst sammelt und befördert. Wird die o. g. Mengenschwelle überschritten, unterliegt das wirtschaftliche Unternehmen der Anzeigepflicht.   |
| <b><u>Erklärung der Begriffe wirtschaftliche Unternehmen, Makler, Händler:</u></b>  |
| <b>wirtschaftliches Unternehmen:</b><br>Der Hauptzweck eines wirtschaftlichen Unternehmens (z. B. Handwerksbetriebe wie Zimmererei, Schreinerei) ist nicht das Sammeln, Befördern, Handeln oder Makeln von Abfällen sondern eine andere Dienstleistung. Zu wirtschaftlichen Betrieben gehört fest jeder gewerblich oder wirtschaftlich tätige Betrieb der selbst Abfälle befördert, nicht aber Privatpersonen oder öffentliche Einrichtungen.   |
| <b>Makler:</b><br>Makler von Abfällen ist jede natürliche oder juristische Person, die gewerbsmäßig oder im Rahmen wirtschaftlicher Unternehmen für die Bewirtschaftung von Abfällen für Dritte sorgt; die Erlangung der tatsächlichen Sachherrschaft über die Abfälle ist hierfür nicht erforderlich.  |
| <b>Händler:</b><br>Händler von Abfällen ist jede natürliche oder juristische Person, die gewerbsmäßig oder im Rahmen wirtschaftlicher Unternehmen in eigener Verantwortung Abfälle erwirbt und weiterveräußert; die Erlangung der tatsächlichen Herrschaft über die Abfälle ist hierfür nicht erforderlich. Ob der Abfall einen positiven Marktwert hat, spielt für die Händlerdefinition keine Rolle. Händler können auch Personen sein, die Abfälle mit negativem Marktwert übernehmen und weitergeben. Es ist jedoch entscheidend, dass der Händler die Abfälle ohne Änderung der Beschaffenheit oder Zusammensetzung weitergibt |
| <b>Die Nichterstattung einer Anzeige kann durch Anordnung von der Behörde erzwungen werden. Ferner erfüllt die Nichterstattung einer Anzeige gem. § 53 KrWG den Bußgeldtatbestand.</b>  |
| <b>Wer ein Fahrzeug nicht, nicht richtig, nicht vollständig oder nicht rechtzeitig mit einer Warntafel (A-Schild) versieht (§ 55 KrWG) begeht eine Ordnungswidrigkeit, die mit einer Geldbuße bis zu zehntausend Euro geahndet werden kann.</b>   |
| Die erforderlichen Formulare können auf unserer homepage <a href="http://www.landkreis-passau.de">www.landkreis-passau.de</a> – Landratsamt – Formulare A-Z unter A heruntergeladen werden oder direkt über den Link zur ZKS Abfall oder über <a href="http://www.zks-abfall.de">www.zks-abfall.de</a> erfolgen.  |

Die Bearbeitung der Anzeigen gem. § 53 KrWG erfolgt durch Frau Rosenberger, Nebenstelle 310. Die Erteilung von Erlaubnissen gem. § 54 KrWG für Sammeln Transportieren, Handeln und Makeln von gefährlichen Abfällen erfolgt durch die Unterzeichnerin Nebenstelle 460.

Für Rückfragen sind wir gerne erreichbar.  
Vielen Dank für Ihre Bemühungen und Ihre Unterstützung.

Mit freundlichen Grüßen

Landratsamt Passau  
Anita Steininger

## Die Staatliche Realschule Tittling informiert!



Sehr geehrte Eltern,

wir laden Sie sehr herzlich ein zum

### Informationsabend an der Staatlichen Realschule Tittling

**am Donnerstag, 26. Februar 2015, um 19.00 Uhr  
in der Aula unserer Realschule**

- Übertritt in die 5. Klasse der Realschule aus der Grund- bzw. Mittelschule sowie aus dem Gymnasium
- Anforderungen der Realschule
- Realschulabschluss: Berechtigungen und berufliche Möglichkeiten

Besuchen Sie uns!

Wir freuen uns auf Ihre Mädchen und Buben!

Staatliche Realschule Tittling

Telefon: 08504/4150

FAX: 08504/5182

Homepage: [www.realschule-tittling.de](http://www.realschule-tittling.de)

- - -

# Jahrbuch 2014



Lassen Sie sich überraschen, was 2014 im Passauer Land alles los war.

Das Jahrbuch 2014 ist um **14,80 €** in allen Geschäftsstellen der Passauer Neuen Presse erhältlich!

Passauer Neue Presse  
mit ihren Lokalausgaben

- - -

## F a m i l i e n n a c h r i c h t e n

### Danke

sagen möchten wir allen, die zur würdevollen Gestaltung der Trauerfeier für meine Mutter, Schwiegermutter und Oma

### **Frau Maria Kainz**

beigetragen haben.

Bedanken möchten wir uns auch bei allen, welche sich auf irgendeine Weise erkenntlich zeigten.

Familie Kainz  
Weferting

- - -

## V e r e i n s a n z e i g e n

# Obst- und Gartenbauverein Aicha v. Wald

## Einladung zur Jahreshauptversammlung

am 22.02.2015 um 14:30 Uhr im Gasthaus Stauder

*Gemütliches Beisammensein bei Kaffee und Kuchen.*

- Begrüßung
- Jahresrückblick 2014
- Kassenbericht
- Bericht der Kassenprüfer
- Entlastung der Vorstandschaft
- Vorschau auf das Jahr 2015
- Ehrung von Mitgliedern
- Vortrag von H. Putz über:  
Ernteverfrühung im Hausgarten leicht gemacht.

**Mit freundlichem Gruß**

Duschl Michael

1. Vorsitzender

Die Vorstandschaft freut sich auf Euer Kommen!

- - -



## TISCHTENNIS

### 1. Kreisliga Jungen

Freitag, 20.02.15, 17.15 Uhr  
SV Aicha - TSV 1924 Spiegelau

### 2. Kreisliga Süd Jungen II

Freitag, 20.02.15, 17.15 Uhr  
SV Aicha - FC Salzweg e.V.

### 3. Bezirksliga Süd Herren

Freitag, 20.02.15, 19.30 Uhr  
TSV Heining-Neustift II - SV Aicha

### 4. Kreisliga Süd Herren III (4er)

Freitag, 20.02.15, 19.30 Uhr  
TTV Büchlberg III - SV Aicha

### 2. Kreisliga Süd Herren II

Samstag, 21.02.15, 19.30 Uhr  
SV Aicha - DJK Bad Höhenstadt II

- - -



### KDFB-Zweigverein Aicha vorm Wald startet Solibrot-Aktion

Der Kath. Frauenbund unterstützt die Solibrot-Aktion „Teilen verbindet“, die der KDFB Bundesverband und das Hilfswerk MISEREOR gemeinsam durchführen.  
Die Aktion beginnt am Aschermittwoch 18.02.2015 und endet am Karsamstag 04.04.2015 .

Der KDFB-Zweigverein Aicha vorm Wald freut sich, dass sich die **Bäckerei Markl, Aicha vorm Wald** bereit erklärt hat, während der gesamten Fastenzeit ein Solibrot anzubieten. Es handelt sich um ein „Brotzeit-Weckerl“, dass für 1,50 Euro erhältlich ist.  
Von jedem verkauften Solibrot fließen 50 Cent in das Projekt „**Straßenmädchen in Tansania**“.

Der Frauenbund dankt der Bäckerei Markl für die Unterstützung und freut sich über eine große Beteiligung an der Solibrot-Aktion.

Die Vorstandschaft

- - -



## **Freiwillige Feuerwehren Aicha vorm Wald und Weferting**



### Vorstandschafts- und Kommandositzung der Feuerwehren Aicha und Weferting

Am Freitag, 20.02.2015 findet ab 19.30 Uhr im Feuerwehrgerätehaus Weferting eine gemeinsame Vorstandschafts- und Kommandositzung beider Feuerwehren zwecks Erstellung eines Terminplanes statt.

Hierzu sind alle Vorstandschaftsmitglieder und Führungskräfte der Feuerwehren Aicha und Weferting herzlich eingeladen.

Die Kommandanten

- - -

## **Blaskapelle „Aichaer Frohsinn“ e. V.**



# DANKE



Die Blaskapelle „Aichaer Frohsinn“ e. V. und die AichaerBrauchTum - Freunde bedanken sich sehr herzlich bei ALLEN für den großartigen Besuch unserer mobilen Faschingsgaudi und der anschließenden Hutparty.

Danke auch an die Verantwortlichen und Grundstücksbesitzer, wo wir Station gemacht haben, für die gute Aufnahme. Großen Dank auch an all diejenigen, die uns mit Kaffee und Gebäck versorgt haben, die uns Fahrzeuge und Anhänger bereitgestellt haben u.s.w. und natürlich auch an alle, die uns arbeitsmäßig unterstützt haben.

DANKE an ALLE!

Mit einem dreifachem „Helau“ ----- super sche wars!

Blaskapelle „Aichaer Frohsinn“ e. V.  
1. Vorsitzender  
Georg Hatzesberger

- - -

### **SELBSTHILFEGRUPPE FÜR PSYCHISCHE GESUNDHEIT**

**am 2. und 4. Mittwoch im Monat  
um 19.00 Uhr  
im Pfarrheim in Eging am See  
Tel. 9744115**

- - -

## **G e s c h ä f t s a n z e i g e n**

### **APOTHEKEN – NOTDIENST**

|     |          |                                  |
|-----|----------|----------------------------------|
| Do. | 19.02.15 | Hofmark-Apotheke Aicha vorm Wald |
| Fr. | 20.02.15 | Drei-Burgen-Apotheke Tittling    |
| Sa. | 21.02.15 | Marien-Apotheke Tittling         |
| So. | 22.02.15 | Marien-Apotheke Tittling         |
| Mo. | 23.02.15 | St. Markus-Apotheke Thurmansbang |
| Di. | 24.02.15 | Ludwigs-Apotheke Eging           |
| Mi. | 25.02.15 | Apotheke am Markt Tiefenbach     |

**Ärztlicher Bereitschaftsdienst: Tel. 116 117**

**Retungsleitstelle: Tel. 112**

- - -



# SIE HABEN EINEN UNFALL- ODER LACKSCHADEN???



## **LACKIERERMEISTER THOMAS ZÖHRERBAUER**

**- BESEITIGUNG VON LACKSCHÄDEN ALLER ART - SPOTREPAIR**

**- UNFALLINSTANDSETZUNG - KUNSTOFFREPARATUR**

**- KAROSSERIEARBEITEN - HOL -UND BRINGSERVICE**

**Beratung u. Infos in Mötzling 18, ab 19 Uhr oder 0171-6055900**

- - -

**UNSERE DIENSTE**

- Ambulante Pflege
- Palliativpflege
- Verhinderungspflege
- Wundexperten
- Kostenlose Pflegekurse
- Hilfe für pflegende Angehörige
- Zusätzliche Betreuungsleistungen
- Betreuungsgruppen
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- Hausnotruf
- Essen auf Rädern
- Fahrdienst
- Seniorenreisen uvm...



**Bayerisches Rotes Kreuz**  
*Aus Liebe zum Menschen.*

**Rufen Sie uns an!**  
**08544 97 42 27**

**→ Ihr Ansprechpartner in Eging: Jutta Pangraz**



WIR HELFEN IHNEN GERNE.



- - -



*Tag und Nacht*

## *Zitzlsberger Eging*

- > **Krankenfahrten** : Dialyse-Bestrahlung-Chemo-Arbeitsunfälle-Reha-Klinikum-Arzt-Facharzt
- > **Rollstuhltransport** : Sitzend im Rollstuhl
- > **Taxifahrten** : Kurier-Einkaufen-Friseur-Botengänge-Besorgungen usw.
- > **Transfer** : Flughafen -Bus-Bahnhof
- > **Begleitservice** : Unsere Fahrer begleiten Sie zum Arzt-Krankenhaus-Geschäft usw. (kostenlos!!)

Tel.: 08544/974342 Handy : 0170/3119399 E-Mail : p.z.66@web.de



## **Ausführung sämtlicher Bauarbeiten**

Tel.: 08509-93 50 60  
Fax. 08509-93 50 61  
Funk 0170-355 09 71  
Mail hmbau@t-online.de



Mitglied der Bauverein

**H & M Bau Josef Maier • Nibelungenstr. 6 • 94113 Tiefenbach**



Seit über 30 Jahren  
**Bestattungen**  
A. Mayrhofer

Hof 5 94113 Tiefenbach  
Tel. 08509/602

[www.bestattungsinstitut-mayrhofer.de](http://www.bestattungsinstitut-mayrhofer.de)

# M A N I A

## Haustechnik – Meisterbetrieb

Inh. Philipp Mania Energieberater (HWK)

Lapperding 13, 94113 Tiefenbach

Tel.: 08546 / 97 39 800

Mobil.: 0175 / 16 66 629

- Planung • Wartung • Installation • Badsanierung •
- Heizungen **in Betrieb** zu besichtigen •

besuchen Sie auch eine unserer Partner für effiziente  
**Wärmepumpen, Brennwerttechnik Öl & Gas,**  
**Solar, Biomasse etc.**



[www.giersch.de](http://www.giersch.de)

[www.ctc-heizkessel.de](http://www.ctc-heizkessel.de)

**GIERSCH**   
Brenner und Heizsysteme

Ambulanter Pflegedienst

# LAVITA

aus Liebe zum Leben.



Ihr Partner in der häuslichen Pflege  
*flexibel, individuell, up to date*

Andreas Boxleitner  
Kafferdinger Str. 2  
94113 Kirchberg v.W.

Telefon: 08546-91 18 24  
Telefax: 08546-91 18 23  
Handy: 0171-63 46 187

E-Mail: [info@pflegedienst-lavita.de](mailto:info@pflegedienst-lavita.de)  
Internet: [www.pflegedienst-lavita.de](http://www.pflegedienst-lavita.de)

*Wir nehmen uns Zeit:*

### Pflegedienst rund um die Anforderungen des täglichen Lebens:

- Versorgung der Grundbedürfnisse (**Grundpflege**)
- Ausführung der vom Hausarzt verordneten sog. **Behandlungspflege**
- kostengünstige **Demenzbetreuung**
- **Verhinderungspflege**
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- "Essen auf Rädern"
- Hausnotrufdienst in Kooperation mit den Maltesern

### Serviceleistungen für Angehörige:

- Kostenlose Angehörigensprechstunde
- Einweisung der Angehörigen in pflegerrelevante Themen
- Organisation von Pflegehilfsmitteln
- Abrechnung mit Kranken- und Pflegekassen
- Kostenlose Beratung bei und Durchführung von Einstufungsanträgen

*... und sind für Sie wirklich da, wo Sie uns brauchen.*

## Mobiler Pflegedienst

**Michael Greil**

*... unterwegs zu Ihnen*

*Wir garantieren Ihnen::*

- zuverlässige und einfühlsame Pflegefachkräfte
- konstanter Pflegepersonaleinsatz
- 24 h Versorgung 7 d die Woche

Schulstrasse 9 · 94529 Aicha vorm Wald · Tel.: 08544 6379002 · Mobil: 0176 61186399 · [www.greil-pflege.de](http://www.greil-pflege.de)  
Bürozeiten Mo - Fr von 8.00 - 12.00 u. Di/Do von 14.00 - 16.00



Unser Angebot vom 16.02 – einschl. 21.02.2015

|                                |                             |
|--------------------------------|-----------------------------|
| <b>5 Stk. Faschingskrapfen</b> | <b><u>nur 3,00 Euro</u></b> |
| <b>2 Stk. Croissant</b>        | <b><u>nur 1,40 Euro</u></b> |
| <b>1000g Kürbisbrot</b>        | <b><u>nur 3,80 Euro</u></b> |

- - -

### **V e r s c h i e d e n e s**

Biete **Instrumentalunterricht** für Gitarre, Keyboard, Querflöte und Schlagzeug an (Hausbesuche).

Georg Gruber, Musiklehrer  
Tel. 08504/9544720

- - -

**TOYOTA RAV 4**, Diesel, 116 PS, Bj. 6/2004, ERST, 106.000 km, dunkelgrün-metallic,  
8-fach-bereift, Anhäng.-Kuppl., Frontsch.-Bügel, Unterf.-Schutz, Gepächr.-Abtr., Stahlgitter,  
Dachreling u.v.m.  
Preis: VS

Tel. 08544/972621

- - -